

# Sitzungsprotokoll Minutes of meeting

21. ordentliche Sitzung  
Datum: 28.01.2025  
Ort: 1.06.0.22  
Beginn der Sitzung: 16:04 Uhr  
Ende der Sitzung: 17:43 Uhr

|                                                      |        |
|------------------------------------------------------|--------|
| <b>Sitzungsleitung</b> <span>Chairperson</span>      | Zoe    |
| <b>Protokollführung</b> <span>Protocol</span>        | Moritz |
| <b>Redeliste</b> <span>Speaking list</span>          | Zoe    |
| <b>Einladungsmails</b> <span>Invitation mails</span> | -      |
| <b>Antwortmails</b> <span>Reply mails</span>         | -      |

\*Abstimmungen nach dem Muster Ja/Nein/Enthaltung Votes according to the yes/no/hold pattern

## Tagesordnung Agenda of the meeting

|                                                                                                           |   |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|
| TOP A: Anwesenheit und Beschlussfähigkeit <span>Attendance and quorum</span> .....                        | 1 |
| TOP B: Protokolle <span>Protocols</span> .....                                                            | 2 |
| TOP C: Organisatorisches & Termine <span>Organizational matters &amp; dates</span> .....                  | 2 |
| TOP D: Berichte <span>Reports</span> .....                                                                | 3 |
| Aus den Referaten <span>from the departments</span> .....                                                 | 3 |
| Aus den Gremien, AGs, Kommissionen <span>from the committees, working groups and commissions</span> ..... | 4 |
| TOP E: Angelegenheiten bzgl. Mitarbeiter_innen <span>Employee matters</span> .....                        | 4 |
| TOP F: Themen <span>Topics</span> .....                                                                   | 4 |
| TOP G: Anträge <span>Applications</span> .....                                                            | 4 |
| Beschlüsse <span>Decisions</span> .....                                                                   | 4 |
| Projektbeschreibungen und Finanzpläne <span>Project descriptions and financial plans</span> .....         | 5 |

## TOP A: Anwesenheit und Beschlussfähigkeit Attendance and quorum

Referent\_innen speakers

| Referat <span>Department</span>                         | Name                  | Ja<br><span>yes</span> | Nein<br><span>no</span> | Online<br><span>online</span> |
|---------------------------------------------------------|-----------------------|------------------------|-------------------------|-------------------------------|
| Antidiskriminierung<br><span>Anti-discrimination</span> | Vanessa Bokelmann     |                        |                         | X                             |
| Antidiskriminierung<br><span>Anti-discrimination</span> | <i>vakant</i>         | -                      | -                       | -                             |
| Hochschulpolitik<br><span>University politics</span>    | Moritz Emmrich        |                        |                         | X                             |
| Hochschulpolitik<br><span>University politics</span>    | Leon Maurice Heilmann |                        | X                       |                               |
| KuZe & Soziales<br><span>KuZe and Social Affairs</span> | Lea Mauersberger      |                        | X                       |                               |
| KuZe & Soziales<br><span>KuZe and Social Affairs</span> | Simon Berner          |                        | X                       |                               |

| Referat <a href="#">Department</a>                                  | Name                    | Ja<br><a href="#">yes</a> | Nein<br><a href="#">no</a> | Online<br><a href="#">online</a> |
|---------------------------------------------------------------------|-------------------------|---------------------------|----------------------------|----------------------------------|
| Finanzen & Verkehr<br><a href="#">Finances &amp; transportation</a> | Hendrik Bruhn           | X                         |                            |                                  |
| Finanzen & Verkehr<br><a href="#">Finances &amp; transportation</a> | Leo Radloff             | X                         |                            |                                  |
| Öffentlichkeitsarbeit<br><a href="#">Public relations</a>           | Danylo Poliluev-Schmidt | X                         |                            |                                  |
| Öffentlichkeitsarbeit<br><a href="#">Public relations</a>           | Shady Boshra            |                           | X                          |                                  |
| Vorsitz<br><a href="#">Chair</a>                                    | Zoe Caspary             | X                         |                            |                                  |

Gäst\_innen [guests](#)

Beschlussfähigkeit [quorum](#)

5 von 10 Referent\_innen anwesend  
[5 out of 10 speakers present](#)

X

## TOP B: Protokolle [Protocols](#)

Abzustimmende Protokolle:

[Minutes to be voted on:](#)

- 20. ordentliche AStA-Sitzung vom 21. Januar 2025  
[20th ordinary AStA meeting of January 21, 2025](#)

**Abstimmung: 5/1/0 angenommen**

[Vote: 5/1/0 approved](#)

## TOP C: Organisatorisches & Termine [Organizational matters & dates](#)

Neujahrsempfang der Universität 29. Januar 2025

[University New Year's Reception January 29, 2025](#)

- Danylo nimmt für den AStA teil  
[Danylo will be attending on behalf of the AStA](#)

Campus Festival 2025: Kick-Off Termin am 04. Februar 2025 ab 10 Uhr

[Campus Festival 2025: Kick-off event on February 4, 2025 from 10 a.m.](#)

- Referat Öffentlichkeitsarbeit nimmt daran teil  
[Public Relations Department will be attending](#)

Nächste StuPa-Sitzung am 04. Februar 2025 ab 18 Uhr

[Next StuPa meeting on February 4, 2025 from 6 p.m.](#)

TOP D: Berichte [Reports](#)**Aus den Referaten** [from the departments](#)**Vorsitz** [Chair](#)

- Letzte VeFa-Sitzung wurden diskriminierende Schmierereien auf dem Campus thematisiert  
[Discriminatory graffiti on campus was discussed at the last VeFa meeting](#)
- Beobachtungen machten u.a. die Fachschaftsräte MaPhy und Sprachwissenschaften  
[Observations were made by the MaPhy and linguistics student councils, among others](#)

**Finanzen & Verkehr** [Finances & transportation](#)

- Semesterticketantragssystem wird weiter bearbeitet  
[Semester ticket application system is being further processed](#)
- Arbeiten am Jahresabschluss zum Haushaltsjahr 2023/2024  
[Work on the annual financial statements for the 2023/2024 financial year](#)
  - o Einige zeitintensive Rückfragen aufgekommen  
[Some time-consuming queries arose](#)
- Stand der Abrechnungen im Finanzreferat  
[Status of accounting in the finance department](#)
- Aktualisierungen am Haushaltsplan 2024/2025  
[Updates to the 2024/2025 budget plan](#)

**Antidiskriminierung** [Anti-discrimination](#)

- *Keinen Bericht abgegeben*  
[No report submitted](#)

**Öffentlichkeitsarbeit** [Public relations](#)

- Vorschläge für Flyer und Plakate wurden erstellt und gehen jetzt in eine Feedbackrunde  
[Proposals for flyers and posters have been created and are now going into a feedback round](#)
- Vorbereitungen zum Neujahrsempfang an der Uni  
[Preparations for the New Year's reception at the university](#)

**Hochschulpolitik** [University politics](#)

- *Keinen Bericht abgegeben*  
[No report submitted](#)

**KuZe & Soziales** [KuZe and Social Affairs](#)

- *Keine Person aus dem Referat anwesend*  
[No person from the department present](#)

**Aus den Gremien, AGs, Kommissionen** [from the committees, working groups and commissions](#)

Satzungsausschuss des StuPa [Statutes Committee of the StuPa](#)

- Besprechung der Rechtsberatungsordnung  
[Discussion of the legal advice regulations](#)
  - o u.a. redaktionelle Hinweise des Uni-Präsidenten  
[including editorial advice from the University President](#)

**TOP E: Angelegenheiten bzgl. Mitarbeiter\_innen** [Employee matters](#)

- Keine Themen vorhanden  
[No topics available](#)

**TOP F: Themen** [Topics](#)

FemArchiv  
[FemArchiv](#)

- Frist für den Jugend- und Kulturverein Chamäleon e.V. läuft am 31.01.2025 aus  
[Deadline for the youth and cultural association Chamäleon e.V. expires on 31.01.2025](#)
- Inhalt: Herausgabe der Bücher, welche mit studentischen Mitteln finanziert wurden  
[Content: Handing out books that were financed with student funds](#)

**TOP G: Anträge** [Applications](#)

**Beschlüsse** [Decisions](#)

Anträge aus vorherigen Sitzungen [Applications from previous meetings](#)

- Keine Anträge aus vorherigen Sitzungen vorhanden  
[No motions from previous meetings available](#)

Anträge zur heutigen Sitzung [Applications for today's meeting](#)

| Antragsnr.<br><a href="#">Apl. no.</a> | Antragsdaten<br><a href="#">Application details</a>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Abstimmung<br><a href="#">vote</a>                                   |
|----------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|
| A25069                                 | <p>INHALTLICHER BESCHLUSS: BEFÜRWORDUNG<br/>ABFINDUNG IM STUPA<br/>Antragsersteingang: 27.01.2025<br/>Kosten: -<br/>Förderung für: Befürwortung beim StuPa<br/>HHT: -</p> <p><a href="#">RESOLUTION ON CONTENT: ENDORSEMENT OF SEVERANCE<br/>PAY IN THE STUPA</a><br/>First receipt of application: 27.01.2025<br/>Costs: -<br/>Funding for: Endorsement by the StuPa<br/>Budget title: -</p> | <p>1/5/0<br/>abgelehnt</p> <p><a href="#">1/5/0<br/>Rejected</a></p> |

| Antragsnr.<br>Apl. no. | Antragsdaten<br>Application details                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Abstimmung<br>vote                           |
|------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| A25070                 | RECHTSBERATUNG HAUSHALT<br>Antragsersteingang: 28.01.2025<br><i>Nicht fristgerecht eingegangen</i><br><b>GO-Antrag auf Behandlung eines nicht fristgerecht eingegangenen Antrages</b><br><b>GO-Antrag ohne Gegenrede einstimmig angenommen</b><br>Kosten: 1.500,00 EUR<br>Förderung für: Anwaltliche Beratung Haushaltsfragen<br>HHT: Kosten für Rechtsbeistand (52603)<br><br>LEGAL ADVICE BUDGET<br>First receipt of application: 28.01.2025<br><i>Not received on time</i><br><b>Procedural motion to deal with an application not received on time</b><br><b>Procedural motion adopted unanimously without dissent</b><br>Costs: EUR 1.500,00<br>Funding for: Legal advice on budgetary issues<br>Budget title: Costs for legal advice (52603) | 4/0/2<br>angenommen<br><br>4/0/2<br>Approved |

## Projektbeschreibungen und Finanzpläne Project descriptions and financial plans

**Hinweis** Die AStA-Protokolle müssen bei finanzrelevanten Anträgen ausschließlich Projektbeschreibungen & Finanzpläne von Anträgen enthalten, die aus dem Haushaltstitel „Studierendenprojekte“ finanziert werden.

**Note** The AStA protocols only have to contain project descriptions and financial plans for applications that are financed from the budget title “Student projects”.

- Keine Anträge aus dem Haushaltstitel „Studierendenprojekte“ beschlossen.  
*No applications from the budget title “Student projects” approved.*